

## DODATOK č. 01/2008

k ZMLUVE č. 271010 zo dňa 03.08.2007

Predĺženie užívacieho práva a predĺženie vykonávania pozáručného servisu k programu

---

### Zmluvné strany

**Názov :** Úrad pre verejné obstarávanie  
**Sídlo :** Dunajská 68, P.O.Box 58, 820 04 Bratislava 24  
**Zastúpený :** Ing. Béloom Angyalom, *predsedom*  
**IČO :** 31 797 903  
**DIC :** 2021511008  
**Bankové spojenie :** Štátna pokladnica  
**Číslo účtu :** 7000062756 / 8180  
( ďalej len „odberateľ“ )

a

**Obchodné meno :** Ing. Drahomír Komár - Q - soft  
**Miesto podnikania :** Račianske mýto 1/D, 831 02 Bratislava III  
**Bydlisko :** Lietavská 16, 851 06 Bratislava  
**IČO :** 22 645 624  
**DIC :** 520 71 83 41 / 604  
**IČ DPH :** SK1020207595  
**Bankové spojenie :** Tatra banka a.s., Bratislava  
**Číslo účtu :** 262 77 08 300 / 1100  
**Registrácia :** Obvodný úrad v Bratislave, odbor živnostenského podnikania,  
číslo živnostenského registra 105-3881.  
( ďalej len „dodávateľ“ )

sa v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v platnom znení dohodli na uzavretí tohto dodatku k zmluve o predĺžení užívacích práv a vykonávaní pozáručného servisu k aplikačnému programu (ďalej len „zmluva“).

### Článok I.

#### Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je predĺženie užívacích práv a predĺženie vykonávania pozáručného servisu k aplikačnému programu do 31. decembra 2008 :  
- **SPRACOVANIE POLROČNÝCH VÝKAZOV O PLATOCH ZAMESTNANCOV V ŠTÁTNEJ SLUŽBE A NIEKTORÝCH ZAMESTNANCOV PRI VÝKONE PRÁCE VO VEREJNOM ZÁUJME ( Q - PVoPZ ) - jedna inštalácia základnej verzie programu**  
( ďalej len „program“ ).

### Článok II.

#### Termín, miesto a spôsob plnenia

1. Dodávateľ predlžuje odberateľovi užívacie práva k programu uvedenému v článku I. a zároveň predlžuje vykonávanie pozáručného servisu k tomuto programu v termíne od 1. apríla 2008 do 31. decembra 2008.
2. Miestom plnenia sú kancelárie osobného úradu odberateľa, v ktorých sú umiestnené počítače s nainštalovaným zmluvným programom.
3. Spôsob plnenia sa uskutoční v zmysle ustanovení zmluvy.

**Článok III.**  
**Cena plnenia**

1. Cena predmetu plnenia za predĺženie užívacích práv k programu a za predĺženie vykonávania pozáručného servisu je stanovená na základe dohody medzi dodávateľom a odberateľom v súlade so zákonom NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Celková cena plnenia vrátane DPH :-

- SPRACOVANIE POLROČNÝCH VÝKAZOV O PLATOCH ZAMESTNANCOV V ŠTÁTNEJ SLUŽBE A NIEKTORÝCH ZAMESTNANCOV PRI VÝKONE PRÁCE VO VEREJNOM ZÁUJME ( Q - PvoPZ )	9.000,- Sk
( Q - PVoPZ ) - jedna inštalácia základnej verzie programu	
<hr/>	
Cena plnenia bez DPH	9.000,- Sk
DPH 19 %	1.710,- Sk
<hr/>	
Celkom k úhrade	= 10.710,- Sk

Slovom : *Desaťtisíc sedemstodesať* Slovenských korún s DPH.

**Článok IV.**  
**Fakturácia a platobné podmienky**

1. Právo na fakturáciu vzniká podpísaním zmluvy obomi zmluvnými stranami.
2. Odberateľ uhradí faktúru v lehote splatnosti, t. j. do 14 dní od jej doručenia.
3. Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu uvedené v zákone č.222/2004 Z.z. o DPH, v znení neskorších predpisov.
4. V prípade, že faktúra bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, odberateľ je oprávnený ju do dátumu jej splatnosti vrátiť dodávateľovi. Dodávateľ faktúru podľa charakteru nedostatkov buď opraví, alebo vystaví novú. U tejto opravenej (novej) faktúry beží nová lehota splatnosti od jej doručenia odberateľovi.

**Článok V.**  
**Pozáručný servis**

1. Dodávateľ bude vykonávať príslušný cyklus pozáručného servisu do 31. decembra 2008.  
V pozáručnom servise sú okrem prác, ktoré súvisia s realizáciou, záručnými opravami a servisom predmetu zmluvy, zahrnuté nasledovné práce a činnosti :
  - 1.1. bezodkladné dodanie novej verzie programu pri zmenách právnych predpisov,
  - 1.2. kontakt s autormi programu a základná bezplatná poradenská služba ( Hot Line ) počas pracovných dní v čase od 8.00 do 16.00 hod.Telefón : 033 / 6477390  
02 / 64776850, 55572582  
Mobil : 0905 254695  
Fax / záznamník : 02 / 64776850  
e-mail : qsoft@nexta.sk  
12@radiolan.sk  
Dodávateľ sa zaväzuje bezodkladne oznámiť odberateľovi nové alebo zmenené telefónne čísla resp. e-mailové adresy.
2. Ak odberateľ počas pozáručného servisu zistí vady v programe, tieto bez zbytočného odkladu oznámi telefonicky, prípadne elektronickou poštou dodávateľovi.  
V oznámení musia byť vady popísané spôsobom, ktorý umožní overiť oprávnenosť nároku na ich odstránenie.

Ak sa zmluvné strany nedohodnú inak, je dodávateľ povinný reklamované vady odstrániť najneskôr do 5-tich dní odo dňa prijatia reklamácie elektronickou poštou, ak reklamované vady boli spôsobené chybnou funkciou programu, alebo porušením povinností dodávateľa, bezplatne.

3. Vo vykonávaní pozáručného servisu nie sú zahrnuté nasledujúce práce a činnosti:
- testovanie a odstraňovanie „počítačových vírusov“ na počítačoch u odberateľa,
  - prevádzkovanie programu v počítačových sieťach,
  - ďalšie zaškolenia zamestnancov odberateľa (najmä v prípade personálnych zmien),
  - pozáručný servis sa nevzťahuje na závady spôsobené vlastným zavinením odberateľa (zavírením programu, neodborné, neoprávnené zásahy, prepísanie výsledného kódu programu).

#### **Článok VI.** **Všeobecné ustanovenia**

1. Program je označený licenčným číslom, ktoré slúži na identifikáciu odberateľa a kontrolu oprávnenia používania programu.  
Odberateľ sa zaväzuje, že tieto údaje nebude odstraňovať alebo ich modifikovať.
2. Odberateľovi sa neudeluje právo upravovať program pre vlastnú potrebu.  
Rozšírenie funkcií programu uvedeného v Čl.I. ods.1. tejto zmluvy môže byť realizované na základe objednávky odberateľa, ktorú dodávateľ písomne potvrdí s uvedením spôsobu určenia ceny za požadované rozšírenie a vecných podmienok realizácie.  
Po ich akceptovaní zo strany odberateľa bude rozsah rozšírenia funkcií programu, spôsob určenia ceny a vecné podmienky realizácie upravené formou písomného dodatku k zmluve.
3. Odberateľovi nie je povolené bez písomného súhlasu dodávateľa predávať, darovať alebo poskytnúť tretím osobám program uvedený v Čl. I. ods. 1. tejto zmluvy.

#### **Článok VII.** **Záverečné ustanovenia**

1. Túto zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať výlučne formou písomných dodatkov, podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
2. Zmluvné vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami zmluvy č. 271010 zo dňa 03.08.2007.
3. Dodatok č. 01/2008 tvorí nedeliteľnú súčasť zmluvy č. 271010 zo dňa 03.08.2007.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, po dva pre každú zmluvnú stranu.

V Bratislave, dňa 1. apríla 2008 .....

OSLOVENSKÉ VYREJNÉ  
KONSULTAČNÉ  
SERVISNÁ UL. č. 68  
PO BOX 58  
BRATISLAVA 24

Q-soft  
Ing. Drahomír KOMÁR  
Račianske Mýto 1/D, 831 02 Bratislava  
IČO: 22 645 624 IČ DPH: SK1020207595

---

**za odberateľa**  
Ing. Béla Angyal, predseda

---

**za dodávateľa**  
Ing. Drahomír Komár